

ISO 639-3 Registration Authority

Request for New Language Code Element in ISO 639-3

This form is to be used in conjunction with a "Request for Change to ISO 639-3 Language Code" form

Date: 2009-3-12

Name of Primary Requester: John E. McLaughlin

E-mail address: nuwitaivotssi at yahoo dot com

Names, affiliations and email addresses of additional supporters of this request:

Michael Bauer, independent Basque scholar, Glasgow, UK, fios at akerbeltz dot org

Associated Change request number : 2009-031

(completed by Registration Authority)

Tentative assignment of new identifier : rmq

(completed by Registration Authority)

PLEASE NOTE: This completed form will become part of the public record of this change request and the history of the ISO 639-3 code set. Use Shift-Enter to insert a new line in a form field (where allowed).

1. NAMES and IDENTIFICATION

- a) Preferred name of language for code element denotation:

Caló

- b) Autonym (self-name) for this language:

Caló

- c) Common alternate names and spellings of language, and any established abbreviations:

Iberian Caló, Iberian Romani

- d) Reason for preferred name:

Continuation of recognized name

- e) Name and approximate population of ethnic group or community who use this language (complete individual language currently in use):

Caló, Iberian Romani; approx 76,000 worldwide

- f) Preferred three letter identifier, if available: rmq

Your suggestion will be taken into account, but the Registration Authority will determine the identifier to be proposed. The identifier is not intended to be an abbreviation for a name of the language, but to serve as a device to identify a given language uniquely. With thousands of languages, many sets of which have similar names, it is not possible to provide identifiers that resemble a language name in every case.

2. TEMPORAL DESCRIPTION and LOCATION

- a) Is this a
- | | |
|-------------------------------------|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> | Living language |
| <input type="checkbox"/> | Nearly extinct/secondary use only (includes languages in revival) |
| <input type="checkbox"/> | Recently extinct language |
| <input type="checkbox"/> | Historical language |
| <input type="checkbox"/> | Ancient language |
| <input type="checkbox"/> | Artificially constructed language |
| <input type="checkbox"/> | Macrolanguage |

(Select one. See explanations of these types at <http://www.sil.org/iso639%2D3/types.asp>)

For individual languages, also complete:

- b) Countries where used:
Spain, Brazil, France, Portugal

- c) Region within each country: towns, districts, states or provinces where used. Include GPS coordinates of the approximate center of the language, if possible:
scattered

- d) For an ancient or historical language, give approximate time frame; for a recently extinct language, give the approximate date of the last known user's death

3. MODALITY AND LINGUISTIC AFFILIATION

- a) This language is: Signed Spoken Attested only in writings

- b) Language family, if classified; origin, if artificially constructed:
Mixed language, Iberian Romance-Romani

- c) Closest language linguistically. For a Macrolanguage, list the individual languages (adopted and/or proposed) to be included in its group. For signed language, note influence from other signed or spoken languages:

4. LANGUAGE DEVELOPMENT AND USE

- a) What written literature, inscriptions or recordings exist in this language? Are there newspapers, radio or television broadcasts, etc.?:
Bible portions, grammar, etc

- b) Is this language officially recognized by any level of government? Is it used in any levels of formal education as a language of instruction (for other subjects)? Is it taught in schools?:
no

- c) Comment on factors of ethnolinguistic identity and informal domains of use:
throughout community

SOURCES OF INFORMATION

You do not need to repeat sources previously identified in the form, “Request for Change to ISO 639-3 Language Code”

- a) First-hand knowledge. Describe:

- b) Knowledge through personal communication. Describe:

- c) Knowledge from published sources. Include known dictionaries, grammars, etc. (please give complete bibliographical references):
Ethnologue, 15th edition, code [rmr]

Please return this form to:

ISO 639-3 Registrar
SIL International, Office of Language Information Systems
7500 West Camp Wisdom Road
Dallas, Texas 75236 USA
ISO 639-3/RA web site: <http://www.sil.org/iso639-3/default.asp>
Email: iso639-3@sil.org
An email attachment of this completed form is preferred.

Further information:

If your request for a new language code element is supported by the Registration Authority as a formal proposal, you may be contacted separately by researchers working with the Ethnologue or with LinguistList asking you to provide additional information.

Sources of documentation for ISO 639-3 identifiers:

Gordon, Raymond G., Jr. (ed.), 2005. Ethnologue: Languages of the World, Fifteenth edition. Dallas, Tex.: SIL International. Online version: <http://www.ethnologue.com/> .

LinguistList. Ancient and Extinct Languages. <http://linguistlist.org/forms/langs/GetListOfAncientLgs.html>

LinguistList. Constructed Languages. <http://linguistlist.org/forms/langs/GetListOfConstructedLgs.html>